

Brusel 18. září 2024
(OR. en)

13476/24

Interinstitucionální spis:
2024/0216(NLE)

PECHE 360

POZNÁMKA

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Rada
Předmět:	Návrh NAŘÍZENÍ RADY, kterým se mění nařízení (EU) 2024/257, kterým se pro roky 2024, 2025 a 2026 stanoví rybolovná práva pro některé populace ryb platná ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, a kterým se mění nařízení (EU) 2023/194, kterým se stanoví tato rybolovná práva pro roky 2023 a 2024 – výměna názorů

I. Úvod

1. Dne 2. září 2024 předložila Komise třetí změnu nařízení (EU) 2024/257 (dále jen „hlavní nařízení o TAC a kvótách“ na rok 2024). Tento návrh zahrnoval mimo jiné konečný TAC pro sardel obecnou v iberských vodách Atlantského oceánu na období od 1. července 2024 do 30. června 2025, který by nahradil prozatímní TAC, který je v současné době v platnosti do konce září.
2. Pracovní skupina pro rybářskou politiku se návrhem zabývala na svých zasedáních konaných ve dnech 5. a 12. září 2024.
3. Dne 13. září 2024 vyslovila Pracovní skupina pro rybářskou politiku souhlas s kompromisním zněním předsednictví uvedeným v dokumentu ST 13271/24, které zahrnovalo určité technické opravy. Ustanovení týkající se sardele obecné v iberských vodách Atlantského oceánu však dohodnuta nebyla a tato otázka zůstává i nadále nevyřešená.

4. Dne 18. září 2024 připravil Výbor stálých zástupců tento bod pro výměnu názorů na zasedání Rady pro zemědělství a rybolov, které se bude konat dne 23. září 2024.

II. Nevyřešená otázka: sardel obecná

5. Pokud jde o sardel obecnou v iberských vodách Atlantského oceánu, ICES¹ dne 21. června 2024² zveřejnila své doporučení. Podobně jako v posledních letech doporučila ICES určitou úroveň odlovu pro západní složku uvedené populace (8 480 t) a odlišnou úroveň odlovu pro jižní složku této populace (969 t). V doporučení ICES rovněž uvádí, že použití kombinovaného TAC pro obě složky „by mohlo vést k nadměrnému využívání kterékoli z obou složek“, a proto doporučuje provádět řízení na úrovni oblastí, v nichž se příslušné složky dané populace vyskytují.
6. V rámci této změny nařízení (EU) 2024/257 Komise navrhuje konečný TAC pro sardel obecnou v iberských vodách Atlantského oceánu ve výši 9 449 tun, což odpovídá snížení o 54 % ve srovnání s úrovní TAC v minulém rybářském hospodářském roce. Kromě toho Komise navrhuje omezit od 1. října odlovy jižní složky této populace na 969 tun a zakázat výměnu kvót mezi členskými státy pro tuto složku.
7. Španělsko, jehož místní rybářské loďstvo loví sardel obecnou výhradně v rámci jižní složky, nemůže daný návrh přijmout, a to zejména z těchto důvodů:
- omezení pro jižní složku, přestože ICES vydává pouze jedno doporučení pro sardel obecnou v iberských vodách Atlantského oceánu;
 - socioekonomický dopad na loďstvo, které zaznamenalo snížení svých rybolovných práv ve srovnání s minulým rokem o 90 %, aniž by byly zajištěny schůdné alternativy;
 - okamžité ukončení rybolovu v případě, že již byla překročena úroveň odlovu v rámci prozatímního TAC, který byl stanoven do 30. září 2024;
 - připravovaná srovnávací analýza týkající se dotčené populace, která poskytne aktualizované informace o stavu a distribuci této populace.

¹ Mezinárodní rada pro průzkum moře.

² <https://doi.org/10.17895/ices.advice.25019153.v1>

8. Portugalsko, jehož rybářské loďstvo loví sardel obecnou především v rámci západní složky, považuje vzhledem k socioekonomickému dopadu na své loďstvo, stavu populace a dostupným vědeckým informacím navrhované snížení o 54 % za příliš vysoké a podporuje názor Španělska, že je třeba vyčkat na připravovanou srovnávací analýzu.
9. Několik delegací zpochybňuje zákaz výměny kvót v rámci jižní složky, neboť možnost členských států zapojit se do výměny kvót vychází ze společné rybářské politiky.

III. Závěr

10. Rada se vyzývá, aby uspořádala výměnu názorů ohledně nevyřešené otázky uvedené v bodě II výše.
-